

TEST DE LECTURE EN SERBO-CROATE

Traduction de Mme Tatiana Termacic (variante serbe)

1- Pročitaj dobro ove pričice i nacrtaj ih:

- a) Nacrtaj dečaka koji nosi zelene pantalone, plavi kaput i žute cipele. Igra fudbal crvenom loptom.
- b) Nacrtaj čudovište koje ima četiri zelena oka, troja plava usta, šest šiljatih ušiju i veliki crveni nos. Ima četiri dlakave ruke ali samo jednu nogu! Stvarno je grozno!
- c) Nacrtaj plavi auto. Ispred plavog auta stoji crveni bicikl. Iza plavog auta, stoji žuti kamion.

2- Pročitaj dobro ovaj tekst:

Jednog lepog majsjog jutra, dva puža odluče da se trkaju.
« Idemo do salate i vraćamo se, kaže Hektor, sivi puž.

- Važi, odgovori Nestor, beli puž, hajdemo ! »

Naša dva prijatelja polako krenu. Sati prolaze... noć pada.
Ko je dobio trku?

Niko. Oboje su zaspali u salati !

Pročitaj pitanja i zaokruži svaki dobar odgovor:

a) Koje je boje Nestor ?

- 1- Smeđ je.
- 2- Siv je.
- 3- Beo je.
- 4- Zelen je.
- 5- Ne znam.

b) Šta hoće da rade oba puža ?

- 1- Hoće da jedu salatu.
- 2- Hoće da se umiju.
- 3- Hoće da se trkaju.
- 4- Hoće da posete prijatelje.
- 5- Ne znam.

c) Ko je dobio trku ?

- 1- Nestor.
- 2- Hektor.
- 3- Nijedan.
- 4- Obojica.
- 5- Ne znam.

d) Izaberi naslov za ovu priču:

- 1- Bolestan puž.
- 2- Pas i puž.
- 3- Trka puževa.
- 4- Čarobna salata.
- 5- Ne znam.

3- Pročitaj dobro ovaj tekst :

Dan njenog rođenja bio je najsrećniji dan u životu njenih roditelja.

« - Savršena je, reče majka.

- Potpuno », reče otac.

I bila je.

Bila je potpuno savršena.

« Njeno ime mora da bude kao i ona, reče majka.

- Njeno ime treba da bude potpuno savršeno" reče otac.

I bilo je.

Hzizantema.

Njeni roditelji su je nazvali Hzizantema.

Hzizantema je rasla i rasla.

A kada je porasla dovoljno da ga razume, obožavala je svoje ime.

Volela je da ga čuje kada je mama budi.

Volela je da ga čuje kaka je tata poziva na večeru.

I volela je da ga čuje kada ga sebi šapuće pred ogledalom u kupatilu.

Hzizantema. Hzizantema. Hzizantema...

Hzizantema je volela da ga vidi napisano mastilom na koverti.

Volela je da ga vidi napisano šećerom na svojoj rođendanskoj torti.

Hzizantema. Hzizantema. Hzizantema... Hzizantema je smatrala da je njeno ime potpuno savršeno.

A onda je krenula u školu...

(Odlomak iz *Hzizantema*, Kevin Henkes, Gallimard, 1998)

Pročitaj pitanja i zaokruži dobar (dobre) odgovor(e):

a) Koliko ima ličnosti u ovoj priči?

1- Jedna.

2- Dve.

3- Tri.

4- Četiri.

5- Pet.

6- Ne znam.

Protocole l'accueil des élèves nouvellement arrivés

CRAVIE

Tests de lecture et compréhension en langue d'origine

A l'initiative de Thomas Stenger et Charlotte Ponsar

b) Koji je bio najsrećniji dan u životu Hrizanteminih roditelja?

- 1- Dan kada je Hrizantema krenula u školu.
- 2- Dan njenog rođendana.
- 3- Dan kada se rodila.
- 4- Dan kada se udala.
- 5- Dan kada je umela da napiše svoje ime.
- 6- Ne znam.

c) U ovoj priči, ima dve stvari koje su savršene. Koje?

- 1- Otac i majka.
- 2- Devojčica i njena mama.
- 3- Devojčica i njeno ime.
- 4- Rođenje i rođendan.
- 5- Ne znam.

d) U ovoj priči, Hrizantema voli da vidi svoje ime kada je napisano :

- 1- Olovkom.
- 2- Flomasterom.
- 3- Mastilom.
- 4- Šećerom.
- 5- Narandžastom bojcom
- 6- Ne znam.

e) Izaberi među sledećim rečenicama najbolji nastavak ove priče :

- 1- Naučila je da čita, postala je odličan đak i stekla je puno prijatelja.
- 2- Našla je izgubljenu kucu, odvela je kući i postali su prijatelji.
- 3- Prvih dana, imala je puno problema u školi zbog svog imena.
- 4- Nije uspela da napiše svoje ime i postala je loš đak.
- 5- Ne znam.